393L0087

N:o L 277/32 *EUROOPAN YHTEISÖJEN VIRALLINEN LEHTI* 10.11.93

KOMISSION DIREKTIIVI 93/87/ETY,

annettu 22 päivänä lokakuuta 1993,

direktiivin 90/377/ETY muuttamisesta Saksan liittotasavallassa olevien tutkimuspaikkojen ja -alueiden osalta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan talousyhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon yhteisön menettelyn toteuttamiseksi kaasusta ja sähköstä teollisilta käyttäjiltä perittävien hintojen avoimuuden takaamiseksi 29 päiväna kesäkuuta 1990 annetun neuvoston direktiivin 90/377/ETY [1],

ottaa huomioon tiettyjen tavaraliikenteen tilastointia sekä kaasun ja sähkön hintojen tilastointia koskevien yhteisön direktiivien mukauttamisesta niiden soveltamiseksi Saksassa 4 päivänä joulukuuta 1990 annetun neuvoston direktiivin 90/653/ETY [2],

sekä katsoo, että

Saksa on määritellyt paikkoja entisen Saksan demokraattisen tasavallan alueella, kaasun ja sähkön hintoja koskevien tilastoalueiden ja -paikkojen erittelyn laajentamiseksi, ja

direktiivin 90/377/ETY 7 artiklalla perustettua neuvoa-antavaa komiteaa on kuultu tässä direktiivissä säädetyistä toimenpiteistä,

ON ANTANUT TÄMÄN DIREKTIIVIN:

1 artikla

Muutetaan direktiivin 90/377/ETY liitteet seuraavien kaasun ja sähkön hinnan keräyspaikkojen ja -alueiden lisäämiseksi Saksan liittotasavallassa:

a) liitteessä I olevassa 11 kohdassa – Saksan liittotasavalta:

– "Dresden ja Berliini";

b) liitteessä II olevassa 2 kohdassa – Saksan liittotasavalta:

– "Erfurt, Leipzig ja Rostock";

c) liitteessä II olevassa 13 kohdassa – Saksan liittotasavalta:

– "Itä";

d) korvataan liitteessä II olevan 13 kohdan sivun alaviite [2] seuraavasti:

"Osavaltiot (*Länder*) ryhmitellään neljään vyöhykkeeseen, eli:

– pohjoinen/keskiosa: Schleswig-Holstein, Hampuri, Bremen, Berliini, Niedersachsen, Pohjois-Hessen,

– länsi: Nordrhein-Westfalen, Rheinland-Pfalz, Etelä-Hessen, Saarland,

– etelä: Baden-Württemberg, Baijeri,

– itä: ne osavaltiot (*Länder*), jotka eivät kuulu muihin alueisiin.

2 artikla

Tämä direktiivi on osoitettu kaikille jäsenvaltioille.

Tehty Brysselissä 22 päivänä lokakuuta 1993.

Komission puolesta

Henning CHRISTOPHERSEN

Varapuheenjohtaja

(1) EYVL N:o L 185, 17.7.1990, s. 16

(2) EYVL N:o L 353, 17.12.1990, s. 46